

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
216	<i>Accipiter bicolor</i>	Bicolored Hawk	gavilán bicolor			RARA	RESIDENTE
397	<i>Actitis macularia</i>	Spotted Sandpiper	playero alzacolita	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
114	<i>Agamia agami</i>	Agami Heron	garza agami			ND	RESIDENTE
1839	<i>Agelaius phoeniceus</i>	Red-winged Blackbird	tordo sargento		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1785	<i>Aimophila botterii</i>	Botteri's Sparrow	zacatonero de Botteri		ABUNDANTE		RESIDENTE
125	<i>Ajaia ajaia</i>	Roseate Spoonbill	espátula rosada	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
800	<i>Amazilia candida</i>	White-bellied Emerald	colibrí cándido		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
813	<i>Amazilia rutila</i>	Cinnamon Hummingbird	colibrí canela		RARA	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
811	<i>Amazilia tzacatl</i>	Rufous-tailed Hummingbird	colibrí cola rojiza		ABUNDANTE		RESIDENTE
812	<i>Amazilia yucatanensis</i>	Buff-bellied Hummingbird	colibrí yucateco		ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
611	<i>Amazona albifrons</i>	White-fronted Parrot	loro frente blanca	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
620	<i>Amazona autumnalis</i>	Red-lore Parrot	loro cachete amarillo			ND	RESIDENTE
612	<i>Amazona xantholora</i>	Yellow-lore Parrot	loro yucateco	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1883	<i>Amblycercus holosericeus</i>	Yellow-billed Cacique	cacique pico claro		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1808	<i>Ammodramus savannarum</i>	Grasshopper Sparrow	gorrión chapulín	ND		RARA	INVIERNO
160	Anas acuta	Northern Pintail	pato golondrino	ND	RARA	RARA	INVIERNO
167	<i>Anas americana</i>	American Wigeon	pato chalcuán	RARA	RARA	ND	INVIERNO
164	Anas clypeata	Northern Shoveler	pato cucharón-norteño	ND	RARA	RARA	INVIERNO
163	<i>Anas cyanoptera</i>	Cinnamon Teal	cerceta canela			ND	INVIERNO
162	<i>Anas discors</i>	Blue-winged Teal	cerceta ala azul	RARA	RARA	RARA	INVIERNO
89	<i>Anhinga anhinga</i>	Anhinga	anhinga americana	RARA	RARA	RARA	RESIDENTE
502	<i>Anous stolidus</i>	Brown Noddy	charrán-bobo café	RARA	RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
762	<i>Anthracothorax prevostii</i>	Green-breasted Mango	colibrí garganta negra	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
335	<i>Aramides axillaris</i>	Rufous-necked Wood-Rail	rascón cuello rufo		ABUNDANTE	POCO COMUN	RESIDENTE
334	<i>Aramides cajanea</i>	Gray-necked Wood-Rail	rascón cuello gris	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
355	<i>Aramus guarauna</i>	Limpkin	carao		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
586	<i>Aratinga nana astec</i>	Olive Throated Parakeet				ABUNDANTE	RESIDENTE
586	<i>Aratinga nana</i>	Olive-throated Parakeet	perico pecho sucio		ABUNDANTE	ND	RESIDENTE
847	<i>Archilochus colubris</i>	Ruby-throated Hummingbird	colibrí garganta rubí	BM	RARA	RARA	INVIERNO
103	<i>Ardea alba</i>	Great Egret	garza blanca	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
100	<i>Ardea herodias</i>	Great Blue Heron	garza morena	Ocasional, RARA	Residente, ABUNDANTE	Residente ABUNDANTE	RESIDENTE
100	<i>Ardea herodias occidentalis</i>	Great Blue Heron		ND	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
412	<i>Arenaria interpres</i>	Ruddy Turnstone	vuelvepedras rojizo	ND	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
1741	<i>Arremonops chloronotus</i>	Green-backed Sparrow	rascador dorso verde		ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
1740	<i>Arremonops rufivirgatus</i>	Olive Sparrow	rascador oliváceo		ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
688	<i>Asio stygius</i>	Stygian Owl	búho cara oscura	ND			OCASIONAL O ACIDENTAL
219	<i>Asturina nitida</i>	Gray Hawk	aguililla gris		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1147	<i>Attila spadiceus</i>	Bright-rumped Attila	atila	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
171	<i>Aythya affinis</i>	Lesser Scaup	pato boludo-menor	ND	RARA	RARA	INVIERNO
172	<i>Aythya collaris</i>	Ring-necked Duck	pato pico anillado	ND		RARA	INVIERNO
401	<i>Bartramia longicauda</i>	Upland Sandpiper	zarapito ganga		ABUNDANTE	ND	INVIERNO
1608	<i>Basileuterus culicivorus</i>	Golden-crowned Warbler	chipe corona dorada			RARA	INVIERNO
1478	<i>Bombycilla cedrorum</i>	Cedar Waxwing	ampelis chinito	ND		RARA	TRANSITORIO
94	<i>Botaurus lentiginosus</i>	American Bittern	avetoro norteño			RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
93	<i>Botaurus pinnatus</i>	Pinnated Bittern	avetoro neotropical		RARA	RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
671	<i>Bubo virginianus</i>	Great Horned Owl	búho cornudo		ABUNDANTE		RESIDENTE
111	<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	garza ganadera	RARA	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	OCASIONAL O ACIDENTAL
239	<i>Buteo albicaudatus</i>	White-tailed Hawk	aguililla cola blanca		RARA	RARA	RESIDENTE
240	<i>Buteo albonotatus</i>	Zone-tailed Hawk	aguililla aura		RARA	ND	INVIERNO
237	<i>Buteo brachyurus</i>	Short-tailed Hawk	aguililla cola corta	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
242	<i>Buteo jamaicensis</i>	Red-tailed Hawk	aguililla cola roja		RARA		INVIERNO
233	<i>Buteo magnirostris</i>	Roadside Hawk	aguililla caminera	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
238	<i>Buteo swainsoni</i>	Swainson's Hawk	aguililla de Swainson		RARA		INVIERNO
225	<i>Buteogallus anthracinus</i>	Common Black-Hawk	aguililla-negra menor	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
227	<i>Buteogallus urubitinga</i>	Great Black-Hawk	aguililla-negra mayor		ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
113	<i>Butorides striatus</i>	Striated Heron			ABUNDANTE		RESIDENTE
112	<i>Butorides virescens</i>	Green Heron	garceta verde	BM	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
147	<i>Cairina moschata</i>	Muscovy Duck	pato real			ND	RESIDENTE
417	<i>Calidris alba</i>	Sanderling	playero blanco	ND	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
431	<i>Calidris alpina</i>	Dunlin	playero dorso rojo		ABUNDANTE		INVIERNO
416	<i>Calidris canutus</i>	Red Knot	playero canuto	ND	RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
432	<i>Calidris ferruginnea</i>	Curlew Sandpiper			CASUAL		TRANSITORIO PRIM
425	<i>Calidris fuscicollis</i>	White-rumped Sandpiper	playero rabadilla blanca	ND	COMUN		OCASIONAL O ACIDENTAL
433	<i>Calidris himantopus</i>	Stilt Sandpiper	playero zancón		RARA		INVIERNO
419	<i>Calidris mauri</i>	Western Sandpiper	playero occidental	ND	MUY ABUNDANTE	RARA	INVIERNO

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
427	<i>Calidris melanotos</i>	Pectoral Sandpiper	playero pectoral		RARA	RARA	INVIERNO
424	<i>Calidris minutilla</i>	Least Sandpiper	playero chichicuilete	ND	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
418	<i>Calidris pusilla</i>	Semipalmated Sandpiper	playero semipalmeado		MUY ABUNDANTE		INVIERNO
972	<i>Campephilus guatemalensis</i>	Pale-billed Woodpecker	carpintero pico plata		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1065	<i>Camptostoma imberbe</i>	Northern Beardless-Tyrannulet	mosquero lampiño	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
755	<i>Campylopterus curvipennis</i>	Wedge-tailed Sabrewing	fandanguero cola cuña			ABUNDANTE	RESIDENTE
1315	<i>Campylorhynchus yucatanicus</i>	Yucatan Wren	matraca yucateca		ABUNDANTE		RESIDENTE
711	<i>Caprimulgus badius</i>	Yucatan Nightjar	tapacamino huil	ND	RARA	RARA	RESIDENTE
706	<i>Caprimulgus carolinensis</i>	Chuck-will's-widow	tapacamino de Carolina		RARA	ND, TRANSITORIO	INVIERNO
712	<i>Caprimulgus vociferus</i>	Whip-poor-will	tapacamino cuerporruín-norteño		ABUNDANTE		INVIERNO
252	<i>Caracara plancus</i>	Crested Caracara			ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1711	<i>Cardinalis cardinalis</i>	Northern Cardinal	cardenal rojo	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1911	<i>Carduelis psaltria</i>	Lesser Goldfinch	jilguero dominico	ND			RESIDENTE
195	<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture	zopilote aura	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
196	<i>Cathartes burrovianus</i>	Lesser Yellow-headed Vulture	zopilote sabanero		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1408	<i>Catharus fuscescens</i>	Veery	zorzal rojizo	RARA	RARA	RARA	TRANSITORIO
1409	<i>Catharus minimus</i>	Gray-cheeked Thrush	zorzal cara gris	RARA	RARA	RARA	TRANSITORIO
1410	<i>Catharus ustulatus</i>	Swainson's Thrush	zorzal de Swainson	ND	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
393	<i>Catoptrophorus semipalmatus</i>	Willet	playero pihuiuí	ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
967	<i>Celeus castaneus</i>	Chestnut-colored Woodpecker	carpintero castaño			RARA	RESIDENTE
895	<i>Ceryle alcyon</i>	Belted Kingfisher	martín-pescador norteño	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
894	<i>Ceryle torquata</i>	Ringed Kingfisher	martín-pescador de collar		RARA, Residente	RARA, ocasional	
728	<i>Chaetura pelagica</i>	Chimney Swift	vencejo de chimenea	ND, transitorio	RARA, INVIERNO		TRANSITORIO
729	<i>Chaetura vauxi</i>	Vaux's Swift	vencejo de Vaux	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
368	<i>Charadrius alexandrinus</i>	Snowy Plover	chorlo nevado	ND, transitorio	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
372	<i>Charadrius melodus</i>	Piping Plover	chorlo chiflador		RARA		INVIERNO
371	<i>Charadrius semipalmatus</i>	Semipalmated Plover	chorlo semipalmeado	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
374	<i>Charadrius vociferus</i>	Killdeer	chorlo tildío	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
369	<i>Charadrius wilsonia</i>	Wilson's Plover	chorlo pico grueso	ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
500	<i>Chlidonias niger</i>	Black Tern	charrán negro		MUY ABUNDANTE	RARA	TRANSITORIO
899	<i>Chloroceryle aenea</i>	American Pygmy Kingfisher	martín-pescador enano	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
897	<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher	martín-pescador verde		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
778	<i>Chlorostilbon canivetii</i>	Fork-tailed Emerald	esmeralda tijereta		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
777	<i>Chlorostilbon forficatus</i>	Cozumel Emerald	esmeralda de Cozumel	ABUNDANTE			RESIDENTE
1801	<i>Chondestes grammacus</i>	Lark Sparrow	gorrión arlequín		ABUNDANTE		
201	<i>Chondrohierax uncinatus</i>	Hook-billed Kite	gavilán pico gancho	ND, ocasional	RARA	RARA	RESIDENTE
696	<i>Chordeiles acutipennis</i>	Lesser Nighthawk	chotacabras menor	ND, INVIERNO	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
697	<i>Chordeiles minor</i>	Common Nighthawk	chotacabras zumbón	ND, transitorio	RARA, INVIERNO	ABUNDANTE, residente	TRANSITORIO
681	<i>Ciccaba virgata</i>	Mottled Owl	búho café		RARA	bm	RESIDENTE
213	<i>Circus cyaneus</i>	Northern Harrier	gavilán rastrero		RARA	RARA	INVIERNO
556	<i>Claravis pretiosa</i>	Blue Ground-Dove	tórtola azul	RARA	RARA	RARA	RESIDENTE
632	<i>Coccyzus americanus</i>	Yellow-billed Cuckoo	cuclillo pico amarillo	RARA	ABUNDANTE	RARA	TRANSITORIO
631	<i>Coccyzus erythrophthalmus</i>	Black-billed Cuckoo	cuclillo pico negro		ABUNDANTE		INVIERNO
634	<i>Coccyzus minor</i>	Mangrove Cuckoo	cuclillo manglero	RARA	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
118	<i>Cochlearius cochlearius</i>	Boat-billed Heron	garza cucharón	RARA	RARA	RARA	RESIDENTE
1621	<i>Coereba flaveola</i>	Bananaquit	reinita-mielera	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
316	<i>Colinus nigrogularis</i>	Black-throated Bobwhite	codorniz yucateca		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
530	<i>Columba cayennensis</i>	Pale-vented Pigeon	paloma colorada			RARA	RESIDENTE
534	<i>Columba flavirostris</i>	Red-billed Pigeon	paloma morada		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
533	<i>Columba leucocephala</i>	White-crowned Pigeon	paloma corona blanca	ABUNDANTE		ABUNDANTE	RESIDENTE
529	<i>Columba livia</i>	Rock Dove	paloma doméstica	ND	ABUNDANTE	ND	RESIDENTE
539	<i>Columba nigrirostris</i>	Short-billed Pigeon	paloma triste			ND	RESIDENTE
531	<i>Columba speciosa</i>	Scaled Pigeon	paloma escamosa			ABUNDANTE	RESIDENTE
553	<i>Columbina passerina</i>	Common Ground-Dove	tórtola coquita	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
555	<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy Ground-Dove	tórtola rojiza	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1122	<i>Contopus cinereus</i>	Tropical Pewee	pibí tropical	RARA	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1116	<i>Contopus cooperi</i>	Olive-sided Flycatcher	pibí boreal			RARA	TRANSITORIO
1121	<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee	pibí oriental	ND	RARA, residente	ABUNDANTE	TRANSITORIO
194	<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture	zopilote común	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
278	<i>Crax rubra</i>	Great Curassow	hocofaisán	RARA	RARA	RARA	RESIDENTE
652	<i>Crotophaga ani</i>	Smooth-billed Ani	garrapatero pico liso	ND			RESIDENTE
653	<i>Crotophaga sulcirostris</i>	Groove-billed Ani	garrapatero pijuy	ND	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
5	<i>Crypturellus boucardi</i>	Slaty-breasted Tinamou	tinamú jamuey			RARA	RESIDENTE
4	<i>Crypturellus cinnamomeus</i>	Thicket Tinamou	tinamú canelo		RARA	RARA	RESIDENTE
1641	<i>Cyanerpes cyaneus</i>	Red-legged Honeycreeper	mielero pata roja	ND		RARA, INVIERNO	OCASIONAL O ACIDENTAL
1718	<i>Cyanocompsa parellina</i>	Blue Bunting	colorín azulnegro		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1257	<i>Cyanocorax morio</i>	Brown Jay	chara papán		ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
1256	<i>Cyanocorax yncas</i>	Green Jay	chara verde		RARA	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
1260	<i>Cyanocorax yucatanicus</i>	Yucatan Jay	chara yucateca		MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1531	<i>Cyrlarhis gujanensis</i>	Rufous-browed Peppershrike	vireón ceja rufa	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
310	<i>Dactylortyx thoracicus</i>	Singing Quail	codorniz silbadora			RARA	RESIDENTE
1000	<i>Dendrocincla anabatina</i>	Tawny-winged Woodcreeper	trepatroncos sepia		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1001	<i>Dendrocincla homochroa</i>	Ruddy Woodcreeper	trepatroncos rojizo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1006	<i>Dendrocolaptes sanctithomae</i>	Northern Barred Woodcreeper	trepatroncos barrado			ABUNDANTE	RESIDENTE
132	<i>Dendrocygna autumnalis</i>	Black-bellied Whistling-Duck	pijije ala blanca	ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
129	<i>Dendrocygna bicolor</i>	Fulvous Whistling-Duck	pijije canelo			ND	OCASIONAL O ACIDENTAL
1545	<i>Dendroica petechia erithacorides</i>	Mangrove Warbler			ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1549	<i>Dendroica caerulescens</i>	Black-throated Blue Warbler	chipe azulnegro	RARA	RARA	RARA	TRANSITORIO, INVIERNO
1566	<i>Dendroica castanea</i>	Bay-breasted Warbler	chipe castaño	RARA	RARA, INVIERNO	ND	TRANSITORIO
1550	<i>Dendroica coronata</i>	Yellow-rumped Warbler	chipe coronado	ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
1563	<i>Dendroica discolor</i>	Prairie Warbler	chipe de pradera	RARA	RARA	RARA	INVIERNO
1557	<i>Dendroica dominica</i>	Yellow-throated Warbler	chipe garganta amarilla	RARA	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1556	<i>Dendroica fusca</i>	Blackburnian Warbler	chipe garganta naranja	ND	RARA	RARA	TRANSITORIO

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
1547	<i>Dendroica magnolia</i>	Magnolia Warbler	chipe de magnolia	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1565	<i>Dendroica palmarum</i>	Palm Warbler	chipe playero	RARA (erythracorides)	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1546	<i>Dendroica pensylvanica</i>	Chestnut-sided Warbler	chipe flanco castaño	RARA	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1545	<i>Dendroica petechia</i>	Yellow Warbler	chipe amarillo	ABUNDANTE (aestiva)	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE, INVIERNO	RESIDENTE
1567	<i>Dendroica striata</i>	Blackpoll Warbler	chipe gorra negra	ND	RARA	bm	TRANSITORIO
1548	<i>Dendroica tigrina</i>	Cape May Warbler	chipe atigrado	ND	RARA	RARA	INVIERNO
1554	<i>Dendroica virens</i>	Black-throated Green Warbler	chipe dorso verde	RARA	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1848	<i>Dives dives</i>	Melodious Blackbird	tordo cantor		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1838	<i>Dolichonyx oryzivorus</i>	Bobolink	tordo arrocero	RARA	ABUNDANTE	RARA, Transitoria	INVIERNO
843	<i>Doricha eliza</i>	Mexican Sheartail	colibrí cola hendida		RARA		RESIDENTE
646	<i>Dromococcyx phasianellus</i>	Pheasant Cuckoo	cuclillo faisán			RARA	RESIDENTE
968	<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker	carpintero lineado		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1441	<i>Dumetella carolinensis</i>	Gray Catbird	maullador gris	RARA	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
108	<i>Egretta caerulea</i>	Little Blue Heron	garceta azul	RARA	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
110	<i>Egretta rufescens</i>	Reddish Egret	garceta rojiza	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
106	<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	garceta pie-dorado	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
109	<i>Egretta tricolor</i>	Tricolored Heron	garceta tricolor	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1075	<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	elenia vientre amarillo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
1074	<i>Elaenia martinica</i>	Caribbean Elaenia	elenia caribeña	ABUNDANTE		ABUNDANTE, INVIERNO	RESIDENTE
202	<i>Elanoides forficatus</i>	American Swallow-tailed Kite	milano tijereta	ND		ND	TRANSITORIO
204	<i>Elanus leucurus</i>	White-tailed Kite	milano cola blanca		RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1127	<i>Empidonax alorum/trailli</i>	Alder Flycatcher	mosquero ailero	RARA	RARA		INVIERNO
1125	<i>Empidonax flaviventris</i>	Yellow-bellied Flycatcher	mosquero vientre amarillo		ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
1130	<i>Empidonax minimus</i>	Least Flycatcher	mosquero mimimo	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1126	<i>Empidonax virescens</i>	Acadian Flycatcher	mosquero verdoso	RARA	RARA	ND	TRANSITORIO
1665	<i>Eucometis penicillata</i>	Gray-headed Tanager	tángara cabeza gris		ND		RESIDENTE
119	<i>Eudocimus albus</i>	White Ibis	ibis blanco	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
893	<i>Eumomota superciliosa</i>	Turquoise-browed Motmot	momoto ceja azul		ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1646	<i>Euphonia affinis</i>	Scrub Euphonia	eufonia garganta negra		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1649	<i>Euphonia hirundinacea</i>	Yellow-throated Euphonia	eufonia garganta amarilla		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
260	<i>Falco columbarius</i>	Merlin	halcón esmerejón	RARA, Transitorio	RARA	RARA	INVIERNO
265	<i>Falco peregrinus</i>	Peregrine Falcon	halcón peregrino	ND	RARA	RARA	INVIERNO
263	<i>Falco rufigularis</i>	Bat Falcon	halcón enano	ND, OCASIONAL	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
259	<i>Falco sparverius</i>	American Kestrel	cernicalo americano	ND	ABUNDANTE	ND	INVIERNO
1049	<i>Formicarius analis</i>	Black-faced Antthrush	hormiguero-cholino cara negra		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
90	<i>Fregata magnificens</i>	Magnificent Frigatebird	fragata magnífica	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
351	<i>Fulica americana</i>	American Coot	gallareta americana	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
441	<i>Gallinago gallinago</i>	Common Snipe	agachona común	ND	RARA	ND	INVIERNO
348	<i>Gallinula chloropus</i>	Common Moorhen	gallineta frente roja	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
648	<i>Geococcyx velox</i>	Lesser Roadrunner	correcaminos tropical		RARA		RESIDENTE
1593	<i>Geothlypis poliocephala</i>	Gray-crowned Yellowthroat	mascarita pico grueso	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1585	<i>Geothlypis trichas</i>	Common Yellowthroat	mascarita común	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
572	<i>Geotrygon montana</i>	Ruddy Quail-Dove	paloma-perdiz rojiza		RARA	RARA	RESIDENTE
220	<i>Geranospiza caerulescens</i>	Crane Hawk	gavilán zancón		RARA	RARA	RESIDENTE
677	<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl	tecolote bajo		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1618	<i>Granatellus sallaei</i>	Gray-throated Chat	granatelo yucateco		RARA	RARA	RESIDENTE
1719	<i>Guiraca caerulea</i>	Blue Grosbeak	picogordo azul	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1674	<i>Habia fuscicauda</i>	Red-throated Ant-Tanager	tángara-hormiguera garganta roja	RARA	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1673	<i>Habia rubica</i>	Red-crowned Ant-Tanager	tángara-hormiguera corona roja		RARA	RARA	RESIDENTE
377	<i>Haematopus palliatus</i>	American Oystercatcher	ostrero americano	ND	ABUNDANTE	ND	INVIERNO
207	<i>Harpagus bidentatus</i>	Double-toothed Kite	gavilán bidentado		RARA	RARA	RESIDENTE
1576	<i>Helmitheros vermivorus</i>	Worm-eating Warbler	chipe gusanero	ABUNDANTE	RARA	ND	INVIERNO

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
1348	<i>Henichorin a leucosticta</i>	White-breasted Wood-Wren	chivirín pecho blanco			ND	RESIDENTE
254	<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Laughing Falcon	halcón guaco		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
380	<i>Himantopus mexicanus</i>	Black-necked Stilt	candelerero americano	RARA	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
1247	<i>Hirundo rustica</i>	Barn Swallow	golondrina tijereta	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	TRANSITORIO
1412	<i>Hylocichla mustelina</i>	Wood Thrush	zorzal maculado	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1527	<i>Hylophilus decurtatus</i>	Lesser Greenlet	verdillo gris		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1525	<i>Hylophilus ochraceiceps</i>	Tawny-crowned Greenlet	verdillo ocre			ABUNDANTE	RESIDENTE
1616	<i>Icteria virens</i>	Yellow-breasted Chat	buscabreña	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE, INVIERNO	TRANSITORIO
1876	<i>Icterus auratus</i>	Orange Oriole	bolsero yucateco		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1871	<i>Icterus chrysater</i>	Yellow-backed Oriole	bolsero dorso dorado		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1870	<i>Icterus cucullatus</i>	Hooded Oriole	bolsero encapuchado	RARA, INVIERNO	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1863	<i>Icterus dominicensis</i>	Black-cowled Oriole	bolsero dominico			ABUNDANTE	RESIDENTE
1881	<i>Icterus galbula</i>	Baltimore Oriole	bolsero de Baltimore	RARA	RARA	RARA	TRANSITORIO
1879	<i>Icterus gularis</i>	Altamira Oriole	bolsero de Altamira		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1873	<i>Icterus mesomelas</i>	Yellow-tailed Oriole	bolsero cola amarilla		RARA	RARA	RESIDENTE
1869	<i>Icterus spurius</i>	Orchard Oriole	bolsero castaño	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
209	<i>Ictinia plumbea</i>	Plumbeous Kite	milano plumizo		RARA		RESIDENTE
96	<i>Ixobrychus exilis</i>	Least Bittern	avetoro mínimo	ND	RARA	RARA, VERANO	INVIERNO
126	<i>Jabiru mycteria</i>	Jabiru	cigüeña jabirú		RARA	RARA	RESIDENTE
383	<i>Jacana spinosa</i>	Northern Jacana	jacana norteña	ND	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1666	<i>Lanio aurantius</i>	Black-throated Shrike-Tanager	tángara garganta negra		RARA		INVIERNO
465	<i>Larus argentatus</i>	Herring Gull	gaviota plateada	ND	RARA	RARA, Transitoria	INVIERNO
453	<i>Larus atricilla</i>	Laughing Gull	gaviota reidora	ND, OCASIONAL	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
463	<i>Larus delawarensis</i>	Ring-billed Gull	gaviota pico anillado		RARA		INVIERNO

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
470	<i>Larus dominicanus</i>	Kelp Gull	gaviota dominicana		RARA		INVIERNO
469	<i>Larus fuscus</i>	Lesser Black-backed Gull	gaviota sombría		RARA		INVIERNO
454	<i>Larus pipixcan</i>	Franklin's Gull	gaviota de Franklin		RARA		INVIERNO
326	<i>Laterallus ruber</i>	Ruddy Crane	polluela rojiza	ND	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1177	<i>Legatus leucophaius</i>	Piratic Flycatcher	papamoscas pirata			ND	RESIDENTE DE VERANO
200	<i>Leptodon cayanensis</i>	Gray-headed Kite	gavilán cabeza gris		ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1082	<i>Leptopogon amaurocephalus</i>	Sepia-capped Flycatcher	mosquero gorra parda			ND	OCASIONAL O ACIDENTAL
560	<i>Leptotila jamaicensis</i>	Caribbean Dove	paloma caribeña	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
559	<i>Leptotila rufaxilla</i>	Gray-fronted Dove	paloma cabeza ploma			RARA	RESIDENTE
558	<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove	paloma arroyera	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
438	<i>Limnodromus griseus</i>	Short-billed Dowitcher	costurero pico corto	ND	RARA	RARA	INVIERNO
439	<i>Limnodromus scolopaceus</i>	Long-billed Dowitcher	costurero pico largo		RARA		INVIERNO
1577	<i>Limnothlypis swainsonii</i>	Swainson's Warbler	chipe corona café	RARA	RARA	RARA	INVIERNO
411	<i>Limosa fedoa</i>	Marbled Godwit	picopando canelo		RARA		INVIERNO
189	<i>Lophodytes cucullatus</i>	Hooded Merganser	mergo cresta blanca	ND			INVIERNO
1168	<i>Megarynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	luis pico grueso		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
938	<i>Melanerpes aurifrons</i>	Golden-fronted Woodpecker	carpintero cheje	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
934	<i>Melanerpes pygmaeus</i>	Red-vented Woodpecker	carpintero yucateco	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1442	<i>Melanoptila glabrirostris</i>	Black Catbird	maullador negro	MUY ABUNDANTE	RARA	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
300	<i>Meleagris ocellata</i>	Ocellated Turkey			RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1816	<i>Melospiza lincolni</i>	Lincoln's Sparrow	gorrión de Lincoln	RARA	RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
191	<i>Mergus serrator</i>	Red-breasted Merganser	mergo copetón		RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
251	<i>Micrastur semitorquatus</i>	Collared Forest-Falcon	halcón-selvático de collar			RARA	RESIDENTE
1444	<i>Mimus gilvus</i>	Tropical Mockingbird	centzontle tropical	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1081	<i>Mionectes oleagineus</i>	Ochre-bellied Flycatcher	mosquero ocrillo			ND	RESIDENTE
1573	<i>Mniotilta varia</i>	Black-and-white Warbler	chipe trepador	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1860	<i>Molothrus aeneus</i>	Bronzed Cowbird	tordo ojo rojo	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1861	<i>Molothrus ater</i>	Brown-headed Cowbird	tordo cabeza café	ND			RESIDENTE DE VERANO
1859	<i>Molothrus bonariensis</i>	Shiny Cowbird				ND	OCASIONAL O ACIDENTAL
888	<i>Momotus momota</i>	Blue-crowned Motmot	momoto corona azul		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
127	<i>Mycteria americana</i>	Wood Stork	cigüeña americana	ND	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1157	<i>Myiarchus crinitus</i>	Great Crested Flycatcher	papamoscas viajero	RARA	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1153	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	papamoscas triste	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE DE VERANO
1158	<i>Myiarchus tyrannulus</i>	Brown-crested Flycatcher	papamoscas tirano	ABUNDANTE, VERANO	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1151	<i>Myiarchus yucatanensis</i>	Yucatan Flycatcher	papamoscas yucateco	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1107	<i>Myiobius sulphureipygius</i>	Sulphur-rumped Flycatcher	mosquero rabadilla amarilla			ABUNDANTE	RESIDENTE
1176	<i>Myiodynastes luteiventris</i>	Sulphur-bellied Flycatcher	papamoscas atigrado		ABUNDANTE	ND	INVIERNO
1175	<i>Myiodynastes maculatus</i>	Streaked Flycatcher	papamoscas rayado			RARA	RESIDENTE DE VERANO
1073	<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish Elaenia	elenia verdosa	RARA		ABUNDANTE	RESIDENTE
1170	<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	luis gregario		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
193	<i>Nomonyx dominicus</i>	Masked Duck	pato enmascarado	RARA			TRANSITORIO
901	<i>Notharchus macrorhynchos</i>	White-necked Puffbird	buco de collar		RARA	bm	RESIDENTE
407	<i>Numenius americanus</i>	Long-billed Curlew	zarapito pico largo		RARA	RARA	INVIERNO
402	<i>Numenius phaeopus</i>	Whimbrel	zarapito trinador		RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
117	<i>Nyctanassa violacea</i>	Yellow-crowned Night-Heron	pedrete corona clara	ND, INVIERNO	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
719	<i>Nyctibius griseus</i>	Common Potoo	bienparado norteño			RARA	RESIDENTE
116	<i>Nycticorax nycticorax</i>	Black-crowned Night-Heron	pedrete corona negra		RARA	RARA	RESIDENTE

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
699	<i>Nyctidromus albicollis</i>	Pauraque	chotacabras pauraque	ND	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
704	<i>Nyctiphrynus yucatanicus</i>	Yucatan Poorwill	tapacamino yucateco	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
309	<i>Odontophorus guttatus</i>	Spotted Wood-Quail	codorniz bolonchaco			ND	RESIDENTE
1091	<i>Oncostoma cinereigulare</i>	Northern Bentbill	mosquero pico curvo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1104	<i>Onychorhynchus coronatus</i>	Royal Flycatcher	mosquero real		RARA	RARA	RESIDENTE
1581	<i>Oporornis formosus</i>	Kentucky Warbler	chipe patilludo	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1583	<i>Oporornis philadelphia</i>	Mourning Warbler	chipe enlutado	RARA	RARA		TRANSITORIO
269	<i>Ortalis vetula</i>	Plain Chachalaca	chachalaca vetula		MUY ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
663	<i>Otus guatemalae</i>	Vermiculated Screech-Owl	tecolote vermiculado	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1196	<i>Pachyrhamphus aglaiae</i>	Rose-throated Becard	mosquero-cabezón degollado	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1195	<i>Pachyrhamphus major</i>	Gray-collared Becard	mosquero-cabezón mexicano	RARA		RARA	INVIERNO
199	<i>Pandion haliaetus</i>	Osprey	gavilán pescador	ABUNDANTE	RARA, INVIERNO	ABUNDANTE	RESIDENTE
1541	Parula americana	Northern Parula	parula nortea	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1806	<i>Passerculus sandwichensis</i>	Savannah Sparrow	gorrión sabanero	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1725	<i>Passerina ciris</i>	Painted Bunting	colorín sietecolores	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
1722	<i>Passerina cyanea</i>	Indigo Bunting	colorín azul	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1723	<i>Passerina versicolor</i>	Varied Bunting	colorín morado			RARA	INVIERNO
81	<i>Pelecanus erythrorhynchos</i>	American White Pelican	pelicano blanco	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
82	<i>Pelecanus occidentalis</i>	Brown Pelican	pelicano pardo	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
276	<i>Penelope purpurascens</i>	Crested Guan	pava cojolita			RARA	RESIDENTE
1246	<i>Petrochelidon fulva</i>	Cave Swallow			ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1245	<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>	Cliff Swallow		ND	RARA		INVIERNO
72	<i>Phaethon lepturus</i>	White-tailed Tropicbird	rabijunco cola blanca	ND			OCASIONAL O ACIDENTAL
750	<i>Phaethornis longuemareus</i>	Little Hermit	ermitaño enano			RARA	RESIDENTE
84	<i>Phalacrocorax auritus</i>	Double-crested Cormorant	cormorán orejudo	ND	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
85	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	cormorán oliváceo	ABUNDANTE	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
446	<i>Phalaropus lobatus</i>	Red-necked Phalarope	falaropo cuello rojo		RARA		INVIERNO
445	<i>Phalaropus tricolor</i>	Wilson's Phalarope	falaropo pico largo		ABUNDANTE		INVIERNO

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka´an	RESIDENCIA
1715	<i>Pheucticus ludovicianus</i>	Rose-breasted Grosbeak	picogordo pecho rosa	ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
128	<i>Phoenicopterus ruber</i>	Greater Flamingo	flamenco americano	ND	ABUNDANTE	RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
643	<i>Playa cayana</i>	Squirrel Cuckoo	cuclillo canela		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
947	<i>Picoides scalaris</i>	Ladder-backed Woodpecker	carpintero mexicano	RARA	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
961	<i>Piculus rubiginosus</i>	Golden-olive Woodpecker	carpintero oliváceo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
610	<i>Pionus senilis</i>	White-crowned Parrot	loro corona blanca			RARA	RESIDENTE
1748	<i>Pipilo erythrophthalmus</i>	Rufous-sided Towhee	toquí pinto		RARA		INVIERNO
1223	<i>Pipra mentalis</i>	Red-capped Manakin	managuin cabeza roja			RARA	RESIDENTE
1679	<i>Piranga olivacea</i>	Scarlet Tanager	tángara escarlata	ND	RARA	ND	TRANSITORIO
1676	<i>Piranga roseogularis</i>	Rose-throated Tanager	tángara yucateca	RARA	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1678	<i>Piranga rubra</i>	Summer Tanager	tángara roja	RARA, Transitorio	RARA	RARA	INVIERNO
1167	<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee	luis bienteveo		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1101	<i>Platyrinchus canrominus</i>	Stub-tailed Spadebill	mosquero pico chato			ABUNDANTE	RESIDENTE
122	<i>Plegadis chihi</i>	White-faced Ibis	ibis cara blanca	ND			INVIERNO
121	<i>Plegadis falcinellus</i>	Glossy Ibis	ibis cara oscura	ND	RARA	RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
364	<i>Pluvialis dominica</i>	American Golden-Plover	chorlo dominico		RARA	ND, TRANSITORIO	INVIERNO
362	<i>Pluvialis squatarola</i>	Black-bellied Plover	chorlo gris	ND, INVIERNO	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
17	<i>Podiceps nigricollis</i>	Eared Grebe	zambullidor orejudo		RARA		INVIERNO
13	<i>Podilymbus podiceps</i>	Pied-billed Grebe		ND	ABUNDANTE	RARA	INVIERNO
1093	<i>Poecilatriccus silvia</i>	Slate-headed Tody-Flycatcher	espatulilla gris			RARA	RESIDENTE
1370	<i>Polioptila albiloris</i>	White-lored Gnatcatcher	perlita pispirria		RARA	ND	RESIDENTE
1365	<i>Polioptila caerulea</i>	Blue-gray Gnatcatcher	perlita azulgris	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1371	<i>Polioptila plumbea</i>	Tropical Gnatcatcher	perlita tropical		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1800	<i>Poocetes gramineus</i>	Vesper Sparrow			RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
346	<i>Porphyryla martinica</i>	Purple Gallinule	gallineta morada	ND		RARA	TRANSITORIO
338	<i>Porzana carolina</i>	Sora	polluela sora	ND	RARA	INVIERNO	INVIERNO
1231	<i>Progne chalybea</i>	Gray-breasted Martin	golondrina acerada	ND	RARA	RARA	RESIDENTE DE VERANO
1229	<i>Progne dominicensis</i>	Caribbean Martin		RARA			OCASIONAL O ACIDENTAL
1227	<i>Progne subis</i>	Purple Martin	golondrina azulnegra	RARA	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
1575	<i>Protonotaria citrea</i>	Prothonotary Warbler	chipe dorado	RARA	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1889	<i>Psarocolius montezuma</i>	Montezuma Oropendola	oropéndola Moctezuma			RARA	RESIDENTE
915	<i>Pteroglossus torquatus</i>	Collared Aracari	arasari de collar			ABUNDANTE	RESIDENTE
58	<i>Puffinus lherminieri</i>	Audubon's Shearwater	pardela de Audubon	ND			OCASIONAL O ACIDENTAL
1144	<i>Pyrocephalus rubinus</i>	Vermilion Flycatcher	mosquero cardenal	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ND, OCASIONAL	RESIDENTE
1856	<i>Quiscalus mexicanus</i>	Great-tailed Grackle	zanate mexicano	MUY ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
333	<i>Rallus limnicola</i>	Virginia Rail	rascón limicola	RARA			OCASIONAL O ACIDENTAL
331	<i>Rallus longirostris</i>	Clapper Rail	rascón picudo		RARA	RARA	RESIDENTE
918	<i>Ramphastos sulfuratus</i>	Keel-billed Toucan	tucán pico canoa			ABUNDANTE	RESIDENTE
1364	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren	soterillo picudo			ABUNDANTE	RESIDENTE
381	<i>Recurvirostra americana</i>	American Avocet	avoceta americana	RARA	RARA		INVIERNO
1097	<i>Rhynchocyclus brevirostris</i>	Eye-ringed Flatbill	mosquero de anteojos			RARA	RESIDENTE
1244	<i>Riparia riparia</i>	Bank Swallow	golondrina ribereña	ND	ABUNDANTE, INVIERNO	bm	TRANSITORIO
205	<i>Rostrhamus sociabilis</i>	Snail Kite	gavilán caracolero	RARA	RARA	RARA	INVIERNO
506	<i>Rynchops niger</i>	Black Skimmer	rayador americano	RARA	RARA	ND	INVIERNO
1706	<i>Saltator atriceps</i>	Black-headed Saltator	picurero cabeza negra		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1704	<i>Saltator coerulescens</i>	Grayish Saltator	picurero grisáceo		ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
198	<i>Sarcorampus papa</i>	King Vulture	zopilote rey		RARA	RARA	RESIDENTE
1142	<i>Sayornis phoebe</i>	Eastern Phoebe	papamoscas fibí		RARA		INVIERNO
1211	<i>Schiffornis turdinus</i>	Thrushlike Manakin	saltarin café			RARA	RESIDENTE
1578	<i>Seiurus aurocapillus</i>	Ovenbird	chipe suelero	ABUNDANTE	RARA	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
1580	<i>Seiurus motacilla</i>	Louisiana Waterthrush	chipe arroyero	ABUNDANTE	RARA	RARA	INVIERNO
1579	<i>Seiurus noveboracensis</i>	Northern Waterthrush	chipe charquero	RARA, Transitorio	RARA	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
1574	<i>Setophaga ruticilla</i>	American Redstart	chipe flameante	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1386	<i>Sialia sialis</i>	Eastern Bluebird	azulejo garganta canela	ND			OCASIONAL O ACIDENTAL
1002	<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper	trepatroncos oliváceo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
941	<i>Sphyrapicus varius</i>	Yellow-bellied Sapsucker	chupasavia maculado	ND	RARA	RARA	INVIERNO
1680	<i>Spindalis zena</i>	Stripe-headed Tanager		ABUNDANTE			RESIDENTE
1726	<i>Spiza americana</i>	Dickcissel	arrocero americano	RARA	RARA		INVIERNO

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
250	<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate Hawk-Eagle	águila elegante			RARA	RESIDENTE
249	<i>Spizaetus tyrannus</i>	Black Hawk-Eagle	águila tirana			ABUNDANTE	RESIDENTE
1795	<i>Spizella pallida</i>	Clay-colored Sparrow	gorrión pálido	ND	RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
1794	<i>Spizella passerina</i>	Chipping Sparrow	gorrión ceja blanca		RARA		INVIERNO
1756	<i>Sporophila torqueola</i>	White-collared Seedeater	semillero de collar	RARA	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
1242	<i>Stelgidopteryx serripennis</i>	Northern Rough-winged Swallow	golondrina ala aserrada	ND, transitorio	ABUNDANTE, INVIERNO	ABUNDANTE, residente	
1242	<i>Stelgidopteryx serripennis ridgwayi</i>	Ridway ´s Rough-Winged Swallow				rara	residente
449	<i>Stercorarius parasiticus</i>	Parasitic Jaeger	salteador parásito	RARA		ND	TRANSITORIO
448	<i>Stercorarius pomarinus</i>	Pomarine Jaeger	salteador pomarino	RARA			TRANSITORIO
496	<i>Sterna anaethetus</i>	Bridled Tern	charrán embridado	ND			RESIDENTE DE VERANO
492	<i>Sterna antillarum</i>	Least Tern	charrán mínimo	RARA, VERANO	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
482	<i>Sterna caspia</i>	Caspian Tern	charrán caspia	ND	RARA	RARA	INVIERNO
487	<i>Sterna dougallii</i>	Roseate Tern	charrán rosado	ND	RARA		TRANSITORIO
490	<i>Sterna forsteri</i>	Forster's Tern	charrán de Forster		RARA		INVIERNO
497	<i>Sterna fuscata</i>	Sooty Tern	charrán sombrío	ND	RARA, INVIERNO		TRANSITORIO
488	<i>Sterna hirundo</i>	Common Tern	charrán común	ND, OCASIONAL	RARA	RARA	INVIERNO
483	<i>Sterna maxima</i>	Royal Tern	charrán real	ND, OCASIONAL	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
481	<i>Sterna nilotica</i>	Gull-billed Tern	charrán pico grueso		RARA	RARA	INVIERNO
486	<i>Sterna sandvicensis</i>	Sandwich Tern	charrán de Sandwich	ND, OCASIONAL	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
541	<i>Streptopelia decaocto</i>	Eurasian Collared-Dove		rara			INTRODUCIDA
1845	<i>Sturnella magna</i>	Eastern Meadowlark	pradero tortilla-con-chile		ABUNDANTE		RESIDENTE
75	<i>Sula dactylatra</i>	Masked Booby	bobo enmascarado		RARA	RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
78	<i>Sula leucogaster</i>	Brown Booby	bobo café			RARA	RESIDENTE
79	<i>Sula sula</i>	Red-footed Booby	bobo pata roja			RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
977	<i>Synallaxis erythrothorax</i>	Rufous-breasted Spinetail	güitío pecho rufo			ABUNDANTE	RESIDENTE
12	<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe	zambullidor menor	ND, VERANO	RARA, INVIERNO	RARA, RESIDENTE	
1235	<i>Tachycineta albilinea</i>	Mangrove Swallow	golondrina manglera	ND	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1234	<i>Tachycineta bicolor</i>	Tree Swallow	golondrina bicolor	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
645	<i>Tapera naevia</i>	Striped Cuckoo	cuclillo rayado			RARA	RESIDENTE
1020	<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike	atará barrado		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE

ID_ESPE CIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka ´an	RESIDENCIA
1659	<i>Thraupis abbas</i>	Yellow-winged Tanager	tángara ala amarilla		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1658	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager	tángara azulgris		RARA	RARA	RESIDENTE
1332	<i>Thryothorus ludovicianus</i>	Carolina Wren	chivirín de Carolina		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1328	<i>Thryothorus maculipectus</i>	Spot-breasted Wren	chivirín moteado		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1764	<i>Tiaris olivacea</i>	Yellow-faced Grassquit	semillero oliváceo	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
99	<i>Tigrisoma mexicanum</i>	Bare-throated Tiger-Heron	garza-tigre mexicana		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1200	<i>Tityra inquisitor</i>	Black-crowned Tityra	titira pico negro		RARA	RARA	RESIDENTE
1199	<i>Tityra semifasciata</i>	Masked Tityra	titira enmascarada		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1094	<i>Todirostrum cinereum</i>	Common Tody-Flycatcher	espatulilla amarillo		RARA	RARA	RESIDENTE
1099	<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive Flycatcher	mosquero ojo blanco			ABUNDANTE	RESIDENTE
1450	<i>Toxostoma guttatum</i>	Cozumel Thrasher	cuitlacoche de Cozumel	RARA			RESIDENTE
387	<i>Tringa flavipes</i>	Lesser Yellowlegs	patamarilla menor	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
386	<i>Tringa melanoleuca</i>	Greater Yellowlegs	patamarilla mayor	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
392	<i>Tringa solitaria</i>	Solitary Sandpiper	playero solitario	RARA	RARA	RARA	INVIERNO
1339	<i>Troglodytes aedon musculus</i>	House Wren	chivirín ratón			ABUNDANTE	RESIDENTE
1339	<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren	chivirín saltapared		ABUNDANTE		RESIDENTE
1339	<i>Troglodytes aedon beani</i>	House Wren	chivirín de Cozumel	ABUNDANTE			RESIDENTE
871	<i>Trogon collaris</i>	Collared Trogon	trogón de collar			RARA	RESIDENTE
864	<i>Trogon melanocephalus</i>	Black-headed Trogon	trogón cabeza negra	RARA	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
868	<i>Trogon violaceus</i>	Violaceous Trogon	trogón violáceo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1423	<i>Turdus grayi</i>	Clay-colored Robin	mirlo pardo		ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1429	<i>Turdus migratorius</i>	American Robin	mirlo primavera	ND	RARA	RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
1180	<i>Tyrannus couchii</i>	Couch's Kingbird	tirano silbador	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1185	<i>Tyrannus dominicensis</i>	Gray Kingbird	tirano gris	ND			TRANSITORIO
1188	<i>Tyrannus forficatus</i>	Scissor-tailed Flycatcher	tirano-tijereta rosado	ND	RARA, INVIERNO	bm	TRANSITORIO
1179	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	tirano tropical	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1189	<i>Tyrannus savana</i>	Fork-tailed Flycatcher	tirano-tijereta gris			RARA	OCASIONAL O ACIDENTAL
1184	<i>Tyrannus tyrannus</i>	Eastern Kingbird	tirano dorso negro	ND	RARA, INVIERNO	ABUNDANTE	TRANSITORIO
654	<i>Tyto alba</i>	Barn Owl	lechuza de campanario	ND	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
1346	<i>Uropsila leucogastra</i>	White-bellied Wren	chivirín vientre blanco		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
956	<i>Veniliornis fumigatus</i>	Smoky-brown Woodpecker	carpintero café		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1536	<i>Vermivora celata</i>	Orange-crowned Warbler	chipe corona naranja	RARA	RARA	ND	TRANSITORIO

ID_ESPECIE	Nombre	Nombre inglés	Nombre español	Cozumel	Ría Lagartos	Sian Ka'an	RESIDENCIA
1534	<i>Vermivora chrysoptera</i>	Golden-winged Warbler	chipe ala dorada	ND	RARA, INVIERNO	ND	TRANSITORIO
1535	<i>Vermivora peregrina</i>	Tennessee Warbler	chipe peregrino	RARA	ABUNDANTE, INVIERNO	ND	TRANSITORIO
1533	<i>Vermivora pinus</i>	Blue-winged Warbler	chipe ala azul	RARA	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1537	<i>Vermivora ruficapilla</i>	Nashville Warbler	chipe de coronilla	RARA	RARA, INVIERNO	ND	TRANSITORIO
1522	<i>Vireo altiloquus</i>	Black-whiskered Vireo	vireo bigotudo	RARA	RARA		OCASIONAL O ACIDENTAL
1501	<i>Vireo bairdi</i>	Cozumel Vireo	vireo de Cozumel	ABUNDANTE			RESIDENTE
1513	<i>Vireo flavifrons</i>	Yellow-throated Vireo	vireo garganta amarilla	ND	RARA	ABUNDANTE	INVIERNO
1521	<i>Vireo flavoviridis</i>	Yellow-green Vireo	vireo verdeamarillo	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE, TRANSITORIO	RESIDENTE
1498	<i>Vireo griseus</i>	White-eyed Vireo	vireo ojo blanco	RARA	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
1523	<i>Vireo magister</i>	Yucatan Vireo	vireo yucateco	ABUNDANTE	RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
1520	<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	vireo ojo rojo	ND	RARA	ABUNDANTE	TRANSITORIO
1500	<i>Vireo pallens</i>	Mangrove Vireo	vireo manglero		ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	RESIDENTE
1519	<i>Vireo philadelphicus</i>	Philadelphia Vireo	vireo de Filadelfia	ND	RARA	RARA	INVIERNO
1512	<i>Vireo solitarius</i>	Solitary Vireo	vireo anteojo			ND	TRANSITORIO
1753	<i>Volatinia jacarina</i>	Blue-black Grassquit	semillero brincador	RARA	ABUNDANTE	ABUNDANTE	RESIDENTE
1600	<i>Wilsonia canadensis</i>	Canada Warbler	chipe de collar	RARA	RARA		TRANSITORIO
1598	<i>Wilsonia citrina</i>	Hooded Warbler	chipe encapuchado	ABUNDANTE	ABUNDANTE	ABUNDANTE	INVIERNO
1599	<i>Wilsonia pusilla</i>	Wilson's Warbler	chipe corona negra	RARA	RARA	ND, OCASIONAL	INVIERNO
993	<i>Xenops minutus</i>	Plain Xenops	picolezna liso			RARA	RESIDENTE
1010	<i>Xiphorhynchus flavigaster</i>	Ivory-billed Woodcreeper	trepatroncos bigotudo		RARA	ABUNDANTE	RESIDENTE
546	<i>Zenaida asiatica</i>	White-winged Dove	paloma ala blanca	RARA, INVIERNO	ABUNDANTE	MUY ABUNDANTE	INVIERNO
547	<i>Zenaida aurita</i>	Zenaida Dove	paloma aurita	ND, OCASIONAL	ABUNDANTE	RARA	RESIDENTE
549	<i>Zenaida macroura</i>	Mourning Dove	paloma huijota	ND	RARA	RARA	INVIERNO
1821	<i>Zonotrichia leucophrys</i>	White-crowned Sparrow	gorrión corona blanca		RARA		INVIERNO

NOTAS	USA Y CANADA
A NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001, endemica	
A NOM-2001	
Pr NOM-2001	
endemica	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001, COZUMELAE	
A NOM-2001	
mayensis A NOM- 2001	
Pr NOM-2001	
PR NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
P NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
Pgriscomi, A rubra NOM-2001, NT BL 2000	
A NOM-2001	
Pr NOM-2001	
endemica	
INSULARIS PR NOM 2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
	Trinational Interesting Bird, BCRs 6, 7,8,12 y 14 en Canada y 10 y 12 en Estados Unidos
	Trinational Interesting Bird, BCRs 12, 14 y 28 en USA y 6, 7,8 y 14 en Canada
ENDEMICO A09, P NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	
endemica	
	Trinational Interesting Bird, BCRs 6, 11 y 13 en Canadá
A NOM-2001	
P NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
	<p>especie de sur américa que posiblemenre este colonizando el golfo de México pero AOU no la considera y dice que se requieren especímenes para confirmar la identificación</p>
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
endemica	
A NOM-2001, NT	
BL 2000,	
ENDEMICA	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
	Trinational Interesting Bird, BCRs 12, 22, 23, 24,24 y 27 en USA y de las 12 y 13 en Canadá.
Endémica.	
A NOM-2001	
A NOM-2001	
NT BL2000	CANADA BL
GLAVIROSTRIS A NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
endemica	
Pr NOM-2001	
Trinational Interesting Bird, BCRs 8 y 15	
A NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
	Trinational Interesting Bird, BCRs 6,8,12 y 13 en Canada
A NOM-2001	
A NOM-2001	
Endémica.	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
A NOM-2001	
Pr NOM-2001	
P NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
P NOM-2001	
P NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	

NOTAS	USA Y CANADA
Pr NOM-2001	ENDEMICO A29
PERQUISITOR A NOM-2001	
Endémica.	ENDEMICO A29
PR NOM-2001	
Pr NOM-2001	
Pr NOM-2001	